

国内 1 时讯

国际 时讯

# 普京昨抵京访华



与普京举行中俄总理第十六次定期会晤。

俄罗斯副总理茹科夫、谢钦和一个规模庞大的企业家代表团随同普京访华。国务院副总理王岐山将与谢钦举行中俄能源谈判代表工作组会晤，国务委员刘延东将与茹科夫举行中俄人文合作委员会第十二次会议。

普京访华前夕，中国驻俄罗斯联邦大使李辉对媒体表示，普京总理此次正式访华并出席中俄总理第十六次定期会晤，是今年胡锦涛主席、吴邦国委员长访俄和梅德韦杰夫总统访华之后两国关系中的又一个重大事件，必将有力地推动两国各领域合作取得更多新成果，促进两国战略协作伙伴关系进一步向前发展。

近年来，中俄关系始终保持良好发展势头，取得了一系列令人瞩目的成果。双方高层保持频繁交往，政治互信日益加深，务实合作不断拓展，双方人文和民

间交流蓬勃发展，两国关系的社和民意基础更加坚实，中俄两

国关系达到了前所未有的高水平，处于历史上的最好时期。

### 资料

## 俄罗斯总理普京

弗拉基米尔·普京 1952 年 10 月 7 日生于列宁格勒市(现圣彼得堡市),1975 年从国立列宁格勒大学法律系毕业后在苏联国家安全委员会对外情报局工作。1985 年至 1990 年他被派往民主德国工作。1990 年回国后,普京先后担任列宁格勒大学校长外事助理、圣彼得堡市长顾问、圣彼得堡市对外联络委员会主席。1994 年任圣彼得堡市第一副市长。1996 年 8 月,普京开始担任俄联邦总统事务管理局副局长,1997 年 3 月任俄总统办公厅副主任兼监察局局长,1998 年 5 月任总统办公厅第一副主任,同年 7 月起任俄联邦安全局局长。

1999 年 3 月任俄联邦安全会议秘书,同年 8 月 9 日被任命为第一副总理、代总理,8 月 16 日就任总理。1999 年 12 月 31 日,叶利钦总统宣布辞去总统职务,普京出任代总统。2000 年 3 月 26 日普京当选为俄联邦总统,并于 5 月 7 日正式宣誓就职。2004 年 3 月,普京赢得大选胜利,连任总统,同年 5 月宣誓就任。

普京精通德语,喜爱运动,特别爱好柔术、摔跤、柔道和山地滑雪,大学时代荣获过柔术摔跤冠军,是 1974 年列宁格勒的柔道冠军,并入选运动健将候选人之列。他性格坚韧,有极强的耐力,很少表露感情。

## 德“国家木马”事件 引发监控风波

据新华社柏林 10 月 10 日专电(记者郭洋)德国知名黑客组织“电脑捣乱者俱乐部”日前爆出德官方可能滥用一种网络监控软件,此事立即引发关注。巴伐利亚州内政部 10 日证实该州官员使用了这一软件,但称是合法使用。

这一软件被官方称为“国家木马”。巴伐利亚州内政部部长赫尔曼说,“国家木马”于 2009 年开始在该州使用。不过他强调,软件的使用没有违反任何法律。

“电脑捣乱者俱乐部”9 日称,他们发现德国政府安全部门用于监控网络用户通信的“国家木马”软件不仅设计“劣质”,而且可能被滥用,有违相关法规。

目前尚不清楚在德国有多少联邦州使用这一软件。此事 9 日一经曝光,德国联邦内政部立即“撇清”干系,称这一软件并未在其下属部门或联邦范围基础上使用。

## 韩国开城工业园区 恢复建设

据新华社首尔 10 月 11 日电(记者班威)韩国政府 11 日决定,恢复因“天安”号事件而中断的开城工业园区内工厂建设。

韩国统一部当天表示,为缓解园区内韩方企业用工难,将增加供朝鲜员工上班的公交车,并对道路进行维修。此外,还将在园区内新建消防设施和应急医疗设施。

韩国舆论认为,这一措施体现了新任统一部长官柳佑益“在坚持政策基调的同时,对朝政策灵活性和增强开城工业园区活力”的政策方向,有望促使韩朝关系形成良性循环。

开城工业园区是韩朝首脑 2000 年签署《南北共同宣言》后双方开展的经济合作项目。园区位于朝鲜南部,于 2005 年开始运营,目前有超过 120 家韩国企业入驻经营,朝鲜工人 4.4 万名。

## 乔布斯死因公布



新华社旧金山 10 月 10 日电(记者李奕)美国加州圣克拉拉县公共部门 10 日公布的死亡证明显示,胰腺肿瘤转移后导致的呼吸骤停是苹果公司创始人史蒂夫·乔布斯死亡的主要原因。

美国媒体援引这份死亡证明报道说,乔布斯在过去 5 年中都患有胰腺神经内分泌肿瘤。彭博新闻社当天报道说,乔布斯已于 7 日被埋葬于该县一处非教派墓地。

苹果公司 5 日宣布,该公司前首席执行官史蒂夫·乔布斯已经去世。美国总统奥巴马 5 日对其逝世表示哀悼,并称乔布斯是“美国最伟大的创新者之一”。

## 亚太地区主要股市 普遍上涨

据新华社北京 10 月 11 日电 投资者对欧债危机的担忧缓解,11 日亚太地区主要股市继续维持普遍上涨势头。

当天,东京股市日经股指上涨 168.06 点,报 8773.68 点,较前一个交易日飙升 1.95%,实现“三连阳”。韩国首尔股市综合指数上涨 28.58 点,收于 1795.02 点,涨幅达 1.62%。

中国香港股市恒生指数大幅上涨 430.53 点,收于 18141.59 点,涨幅达 2.43%。中国台北股市加权指数也大涨 186.75 点,收于 7398.71 点,涨幅达 2.59%。

澳大利亚悉尼股市 S&P/ASX200 股指上涨 26.60 点,收于 4227.60 点,涨幅为 0.63%。新西兰股市 NZX-50 指数上涨 23.30 点,收于 3396.15 点,涨幅 0.69%。

## 我国公布 2011 年上半年 全国主要污染物减排情况

新华社北京 10 月 11 日电(记者顾瑞珍)环境保护部有关负责人 11 日向媒体通报,环境保护部近日完成了 2011 年上半年各省、自治区、直辖市主要污染物总量减排核查核算工作。结果表明,化学需氧量和二氧化硫排放量实现同比下降,氨氮和氮氧化物两项新增污染物的排放量同比一降一升。

据这位负责人介绍,《国民经济和社会发展的第十二个五年规划纲要》提出,“十二五”期间国家对化学需氧量、氨氮、二氧化硫、氮氧化物四种主要污染物实施排放总量控制。

今年是“十二五”开局之年,为全面掌握各地减排工作进展情况,

为准确核实上半年全国污染物减排量,2011 年 7 月,环境保护部派出 24 个检查组分赴 30 个省、自治区、直辖市(西藏除外)和新疆生产建设兵团,抽查污染减排重点工程进展,核实各项措施的污染物实际减排量,在此基础上,对各地上半年污染减排情况进行了逐一核算。结果显示:2011 年 1-6 月份,全国化学需氧量排放总量 1255.0 万吨,比 2010 年同期(1276.0 万吨)减少 1.63%;氨氮排放总量 131.2 万吨,比 2010 年同期(132.2 万吨)减少 0.73%;二氧化硫排放总量 1114.1 万吨,比 2010 年同期(1133.9 万吨)减少 1.74%;氮氧化物排放总量 1206.7 万吨,比 2010 年同期(1136.6 万吨)增长 6.17%。

## 中消协比较试验结果显示 24 种纸巾纸中 75%合格

据新华社北京 10 月 11 日电(记者常志鹏)中消协 11 日公布的纸巾纸试验结果显示,在 24 个样品中,有 18 个样品检验结果符合其明示产品标准的质量要求,有 6 个样品检验结果存在质量问题,比较试验产品合格率为 75%。

据中消协有关负责人介绍,近几个月来,中消协工作人员以普通消费者身份在北京市的各大商场、超市以及批发市场随机购买 24 个品牌产品,委托国家纸浆质量监督检验中心进行了比较试验。实验结果表明,目前市场上纸巾纸产品大品牌产品质量可靠,部分小品牌的纸巾纸产品质量存在一定问题。

本次比较试验依据 GB/

T20808《纸巾纸(含湿巾)》标准,检验项目为标准中的技术指标和微生物指标。结果显示,作为纸巾纸吸水性能体现的横向吸液高度上,“新牌”、“众康”、“派洁士”三种纸餐巾产品的横向吸液高度不符合标准要求,最小的检验结果仅为 11mm/100s。作为纸巾纸横向抗张指数即不易破裂程度试验显示,“唯适”、“众康”、“富尔雅”三个品牌的产品横向抗张指数不符合标准要求。针对是否掉纸屑、纸毛的纵向湿抗张强度试验,“富尔雅”品牌的产品纵向湿抗张强度达不到标准要求。本次比较试验中“新牌”和“富尔雅”两种品牌产品的洞眼超过标准要求影响使用性能。

## 河南以贷款贴息 鼓励中小企业招收高校毕业生

新华社郑州 10 月 11 日电(记者郭久辉)为发挥中小企业吸纳高校毕业生就业的主渠道作用,河南省政府日前出台新规,对招收高校毕业生达到一定数量的中小企业,政府将优先安排扶持资金、担保贷款和财政贴息。

河南省政府国庆节前出台的“关于进一步做好高校毕业生就业工作的通知”中规定,当年新招用登记失业高校毕业生达到企业现有在职职工总数 15%以上(用工超过 100 人的企业达到 10%)的劳动密集型中小企业,可按规定申

请最高不超过 200 万元的小额担保贷款,并享受财政贴息。

对招收高校毕业生达到一定数量的中小企业,地方财政应优先安排扶持中小企业发展资金,并优先提供技术改造贷款贴息。企业招收就业困难高校毕业生、签订劳动合同并缴纳社会保险费的,按规定给予保险补贴。

高校毕业生到中小企业就业的,在专业技术职称评定、科研项目经费申请、科研成果或荣誉称号申报等方面,享受与国有企事业单位同类人员同等待遇。

## 14 人进山 12 天失去联系 四川阿坝组织展开搜寻

新华社成都 10 月 11 日专电(记者党文伯、史春东)记者 11 日从四川省阿坝州了解到,9 月 30 日,一批由 9 名浙江、上海游客和 1 名当地向导,4 名背夫组成的 14 人户外登山团队进入阿坝州四姑娘山景区海子沟后 12 天未与外界联系,目前四姑娘山管理局已组织救援人员进山搜寻。

据了解,这批游客之前有 6 人在四姑娘山户外活动中心办理了户外登记手续,申请自 9 月 30 日至 10 月 2 日到四姑娘山景

区海子沟从事露营活动。10 月 9 日,四姑娘山管理局接到当地向导家属求助报告,称该团队计划选择已经公告封闭的“海子沟一眼龙”线路或另寻新线路进行穿越,但至今未归。

接报当日,四姑娘山管理局立即组织人员进行搜寻,未发现其踪迹。目前,阿坝州委、州政府已作出部署,正组织搜救队伍会同四川省登山协会、四川省山地救援队进行全力搜救。



## 美国加州抗议者开始“占领奥克兰”

10 月 10 日,在美国加利福尼亚州奥克兰市,一名抗议者手举“占领奥克兰”的标语牌参加集会游行。当日,为响应“占领华尔街”活动而举行的“占领奥克兰”活动在美国加利福尼亚州奥克兰市启动,数百民众参加。刘艺霖 摄(新华社发)

### 新闻分析

## 欧盟推迟峰会为应对危机争取时间

新华社布鲁塞尔 10 月 10 日电(记者崇大海、孙闻)欧洲理事会主席范龙佩 10 日在布鲁塞尔说,考虑到目前局势的复杂性和新变化,欧盟秋季首脑会议推迟到当月 23 日举行。

欧盟之所以决定推迟峰会,首先是因为过去两三个星期内希腊债务危机出现恶化迹象。虽然欧盟高层在不同场合一再宣称不会让希腊违约,但也有不少欧盟官员私下表示正考虑让私人投资者承担更多损失。这其实就是变相违约,8 日,由欧盟、国际货币基金组织与

欧洲央行组成的“三驾马车”警告说:如果希腊不施行更严苛结构改革,救助希腊可能遭遇失败。

按照希腊政府估计,今年财政赤字占国内生产总值的比例仍将达到 8.5%,高于原定 7.6%的目标。而如果希腊到 11 月中旬仍拿不到第六批救助贷款,希腊政府将面临破产。因此,对欧盟来说,需要在峰会前为希腊援助方案的最终达成争取时间。

其次,近期欧洲银行业风险加剧是推迟峰会的另一大原因。4 日法国与比利时合资的德夏银行曝出被迫拆分的消息。经过紧张磋商

后,法比两国政府终于就拆分德夏银行达成协议。比利时政府将出资 40 亿欧元收购德夏银行的比利时业务。

德夏银行风波虽然暂时平息,但它折射出欧洲银行业自身存在的诸多严重隐患。一是面对希腊等债务危机国的巨大风险敞口;二是许多银行严重依赖短期市场融资。除德夏银行外,其他一些大银行如苏格兰皇家银行、巴黎富通银行、德意志银行等也面临类似问题。如果不能及时出台措施加以应对,很可能引发连锁反应。

自从债务危机爆发以来,欧盟

的行动似乎总是慢半拍。由于欧盟内部特殊的协调机制,一个政策的推出需要经过反复磋商与讨价还价,因此往往跟不上事态变化的暴露,也反映了这一点。因此,对欧盟领导人来说,为了避免危机持续恶化,有必要通过充分协调并出台更加具有前瞻性和预防性的措施。

因此,总体来看,此次范龙佩突然宣布推迟峰会,主要想获取更多宝贵时间来处理诸如希腊危机、银行系统注资等欧元区面临的最紧迫问题,以期在峰会上可以拿出更多成果来安抚市场情绪。

## 人民币对美元汇率再创新高 五年来累计升值超过 30%

中国外汇交易中心 11 日的数据显示,人民币对美元汇率中间价报 6.3483,首次突破 6.35 大关,创出汇改以来的新高,汇改五年来,人民币对美元中间价累计升值超过 30%。

### 五年来人民币对美元汇率升值 30%

数据显示,尽管近期美元指数不断走高,但人民币对美元汇率中间价升值幅度仍然较大,一个月内已累计升值达到 500 个基点。

与此同时,中间价的波动弹性也明显增加,11 日人民币对美元汇率中间价较前一个交易日大幅跳升 100 个基点,而在过去一个月内,中间价单日波动幅度更是多次超过 100 个基点,如此频繁的大幅波动在以往比较少见。

纵观汇改五年来,人民币实际汇率升值幅度明显,波动弹性正日益增强。而自去年重启汇率形成机制改革以来,人民币对美元汇率更是累积升值超过 7.5%。

央行有关负责人日前表示,当前人民币汇率灵活性显著增强,人民币实际汇率已大幅度升值,并趋近均衡水平。



### 汇率并非中美两国 贸易不平衡主因

11 日是美国国会参议院即将就《2011 年货币汇率监督改革法案》进行投票表决的最后期限,分析人士认为,中美两国贸易不平衡的主要原因不在于人民币汇率,美国国会参议院对人民币汇率发难没有道理。

“美国把贸易收支不平衡和高失业率都归咎于人民币汇率实在荒唐,是损人不利己的行为。”同济大学财经与证券研究所所长

石建勋评论称。自 2005 年人民币汇改以来,人民币对美元汇率升值了 30%左右,而同期美国的失业率则从 7%升到了 9%以上。可见,美国失业率上升与人民币汇率并没有明显的关联。

而另一份有关美国贸易收支与就业关系的数据则印证了美国贸易收支与失业率上升也无明显关系。数据显示,2007 年至 2009 年美国经济增长期间,美国国际贸易收支收缩 12%,贸易逆差从 2007 年的 6550 亿美元下降到 2009 年的 3630 亿美元,同期美国却增加了

600 多万失业人员。

### 后市波动弹性有望 继续增强

值得注意的是,在过去一段时间,当美元作为避险工具持续走高的同时,外围市场出现了看空人民币的风潮,特别是在 9 月下旬以来,海外无本金交割远期(NDF)市场连续出现人民币贬值预期,这与中间价的持续走高形成明显反差。

对此,对外经贸大学金融学院院长李志杰认为,NDF 价格出现变动,这主要是受到近期美元指数快速上升的影响所致,但这并非代表人民币未来会出现贬值。此外有银行交易员认为,这种反差体现出央行在向市场传递主动调控的信号,有利于熨平国际资本流动对我国资本市场的冲击。

对于人民币汇率后市的走向,交通银行金融研究中心高级宏观分析师唐建伟认为,考虑到未来美元中期弱势难改,再考虑到当前中小企业面临经营困难,未来人民币对美元继续呈小幅升值态势,并且弹性会有所进一步增强。(新华社北京 10 月 11 日电)(图为新华社发)

### 延伸阅读

#### 山东鄞城百余学生不捐款被停课 官员称百姓刁民

山东省鄞城县彭楼镇的刘先生反映其儿子突然被校长赶出了学校,同时被赶出校门的还有 100 多名学生,这些学生都来自彭楼镇北口村。校方称是因为这些学生的家长没有缴纳建设学校的集资款。

#### “百强县”榜单现 17 个国家贫困县 多环节涉嫌收费

近日,一个名为“中郡县域经济研究所”的机构在各大媒体公布第十一届“全国县域经济基本竞争力百强县(市)”、“中国中部百强县(市)”、“中国西部百强县(市)”等评比榜单,其中竟出现了 17 个国家级贫困县,引发公众的关注和质疑。

#### 昆明一加油站遭强拆 4 地下油罐险成炸弹

“加油站地埋有 4 个油罐,你们这样强拆,这些油罐就会成为炸弹。一旦爆炸,方圆 10 公里内都会受到冲击……”加油站负责人一席话方便强拆得以制止。

#### “山寨天安门”落户华西村 专家称无“法”保护

来自全国各地的游客惊讶地发现,不用去北京,在华西村就能看到惟妙惟肖的“天安门”。时下,山寨建筑“横行”中国,建筑专家表示,设计理念和艺术是文化创意,目前还没有相关法律法规对其进行保护。

详见本报数字报 http://epaper.jzrb.com